

## **Weihnachtsmarktcafé für Nachbarn helfen Nachbarn**



Torten herstellen, Kuchen backen und dann noch beide Tage des „freien“ Wochenendes das Café im Bürgersaal beim Weihnachtsmarkt in Hemmingen-Westerfeld betreiben? Ja, etliche Mitarbeiter/innen der Hemminger Stadtverwaltung haben genau dies getan! Wie auch in den vergangenen vier Jahren kommt der finanzielle Erfolg wohltätigen Zwecken zugute. Der gesamte erzielte Umsatz des Cafés (einschließlich der „Trinkgelder“) in Höhe von 909,32 Euro wurde an Nachbarn helfen Nachbarn weiter geleitet; die Kosten für Backwaren, Kaffee usw. wurden von den Mitarbeiter/innen getragen. Für diese Spende bedanken wir uns ganz herzlich – ebenfalls im Namen derjenigen, denen wir dadurch helfen können.

Auch unseren Dauerspendern, deren Konten wir Anfang 2012 wieder zugunsten der Hilfsbedürftigen belasten durften bzw. die uns monatliche Beiträge zukommen lassen, möchten wir an dieser Stelle recht herzlich danken.

Helfen auch Sie bitte mit, unsere Mitbewohner zu unterstützen. Wenn Sie erfahren, dass jemand der finanziellen Hilfe bedarf, teilen Sie es doch bitte der Stadt Hemmingen (Sozialer Dienst) oder „Nachbarn helfen Nachbarn“ mit.

### **Telefonische Erreichbarkeit:**

– Sozialer Dienst:

Frau Giese (05 11) 41 03-286 oder Herr Hoffmann (05 11) 41 03-259.

– Nachbarn helfen Nachbarn:

Frau Quentin (0 51 01) 35 46 oder Herr Dalenbrook (05 11) 2 19 51 39.

Falls Sie Ihren bedürftigen Hemminger Mitbürgern finanziell helfen wollen, übermitteln Sie uns gern Ihre Spende auf das Konto von „Nachbarn helfen Nachbarn“, Konto-Nr. 111 871 000, BLZ 250 400 66 bei der Commerzbank Hannover. Sie erhalten gerne eine Spendenbescheinigung; geben Sie dazu bitte außer Ihrem Namen auch Ihre Anschrift auf dem Überweisungsträger an.

Danke.

*Ihre Projektleitung von „NhN“*